# Bundesgesetzblatt

Teil I G 5702

2013	3 Ausgegeben zu Bonn am 30. Dezember 2013	
Tag	Inhalt	Seite
22.12.2013	Dreizehntes Gesetz zur Änderung des Fünften Buches Sozialgesetzbuch (13. SGB V-Änderungsgesetz – 13. SGBVÄndG)	4382
19.12.2013	Verordnung zur Festlegung der Steuersätze im Jahr 2014 nach § 11 Absatz 2 des Luftverkehrsteuer- gesetzes (Luftverkehrsteuer-Festlegungsverordnung 2014 – LuftVStFestV 2014)	
20.12.2013	Verordnung über Erhebungen zum forstlichen Umweltmonitoring (ForUmV) FNA: neu: 790-18-4	4384
	Hinweis auf andere Verkündungen	
	Verkündungen im Bundesanzeiger	4385
	Bundesgesetzblatt Teil II Nr. 36	4386
	Rechtsvorschriften der Europäischen Union	4386
	Abschlusshinweis für Bundesgesetzblatt Teil I und Teil II	4387

# Dreizehntes Gesetz zur Änderung des Fünften Buches Sozialgesetzbuch (13. SGB V-Änderungsgesetz – 13. SGBVÄndG)

Vom 22. Dezember 2013

Der Bundestag hat das folgende Gesetz beschlossen:

#### Artikel 1

# Änderung des Fünften Buches Sozialgesetzbuch

In § 130a Absatz 3a Satz 1 des Fünften Buches Sozialgesetzbuch – Gesetzliche Krankenversicherung – (Artikel 1 des Gesetzes vom 20. Dezember 1988, BGBI. I S. 2477, 2482), das zuletzt durch Artikel 3 des Gesetzes vom 7. August 2013 (BGBI. I S. 3108) geändert worden ist, wird die Angabe "31. Dezember 2013" durch die Angabe "31. März 2014" ersetzt.

# Artikel 2 Inkrafttreten

Dieses Gesetz tritt am 1. Januar 2014 in Kraft.

Die verfassungsmäßigen Rechte des Bundesrates sind gewahrt.

Das vorstehende Gesetz wird hiermit ausgefertigt. Es ist im Bundesgesetzblatt zu verkünden.

Berlin, den 22. Dezember 2013

Der Bundespräsident Joachim Gauck

Die Bundeskanzlerin Dr. Angela Merkel

Der Bundesminister für Gesundheit Hermann Gröhe

# Verordnung zur Festlegung der Steuersätze im Jahr 2014 nach § 11 Absatz 2 des Luftverkehrsteuergesetzes (Luftverkehrsteuer-Festlegungsverordnung 2014 – LuftVStFestV 2014)

#### Vom 19. Dezember 2013

Auf Grund des § 11 Absatz 2 des Luftverkehrsteuergesetzes, das durch Artikel 3 Nummer 4 Buchstabe b des Gesetzes vom 5. Dezember 2012 (BGBI. I S. 2436) geändert worden ist, verordnet das Bundesministerium der Finanzen im Einvernehmen mit dem Bundesministerium für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit, dem Bundesministerium für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung und dem Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie:

## § 1

## Steuersätze 2014

Unter Einbeziehung des Luftverkehrs in den Handel mit Treibhausgasemissionszertifikaten bleiben die Steuersätze des § 11 Absatz 1 Nummer 1 bis 3 des Gesetzes für das Jahr 2014 unverändert. Die Steuer beträgt je Fluggast für Flüge mit einem Zielort

1.	in einem Land der Anlage 1 zu dem Gesetz	7,50 Euro,
2.	in einem Land der Anlage 2 zu dem Gesetz	23,43 Euro,
3.	in anderen Ländern	42,18 Euro.

§ 2

## Inkrafttreten

Diese Verordnung tritt am 1. Januar 2014 in Kraft.

Berlin, den 19. Dezember 2013

Der Bundesminister der Finanzen Schäuble

# Verordnung über Erhebungen zum forstlichen Umweltmonitoring (ForUmV)

#### Vom 20. Dezember 2013

Auf Grund des § 41a Absatz 6 des Bundeswaldgesetzes, der durch Artikel 1 Nummer 7 des Gesetzes vom 31. Juli 2010 (BGBI. I S. 1050) eingefügt worden ist, in Verbindung mit § 1 Absatz 2 des Zuständigkeitsanpassungsgesetzes vom 16. August 2002 (BGBI. I S. 3165) und dem Organisationserlass vom 17. Dezember 2013 (BGBI. I S. 4310) verordnet das Bundesministerium für Ernährung und Landwirtschaft:

## § 1

#### Grunddaten

Nachstehende Grunddaten zur Vitalität der Wälder und zu Wirkungszusammenhängen in Waldökosystemen werden nach Maßgabe dieser Verordnung erhoben:

- 1. Kronenzustand,
- 2. Baumwachstum,
- 3. Nadel- und Blattanalysen,
- 4. Bodenvegetation,
- 5. atmosphärische Stoffeinträge,
- 6. Streufall,
- 7. Bodenwasser nach Menge und Zusammensetzung,
- 8. Bodenzustand,
- 9. meteorologische Parameter,
- 10. Phänologie,
- 11. Luftqualität.

# § 2

#### Stichprobenverfahren

(1) Grunddaten nach § 1 Nummer 1 werden nach einem terrestrischen Stichprobenverfahren mit sys-

tematischer Stichprobenverteilung über das gesamte Gebiet der Bundesrepublik Deutschland mindestens im 16 x 16 km Quadratverband erhoben. Die nach Landesrecht zuständige Stelle kann Verdichtungen vornehmen, soweit sie dies für erforderlich hält.

(2) Die Erhebung nach Absatz 1 wird einmal jährlich zwischen Anfang Juli und Ende August durchgeführt.

#### § 3

#### Intensivmonitoring

- (1) Die Beobachtungsflächen für Erhebungen im Rahmen eines Intensivmonitorings sollen so verteilt sein, dass sie wichtige Waldökosysteme auf dem Gebiet der Bundesrepublik Deutschland sowie unterschiedliche Ausprägungen bedeutsamer Standort- und Belastungsfaktoren abbilden. Die nach Landesrecht zuständige Stelle wählt hierzu mindestens eine Beobachtungsfläche pro 256 Tausend Hektar Waldfläche aus.
- (2) Auf den Beobachtungsflächen des Intensivmonitorings werden Grunddaten nach § 1 Nummer 1 bis 11 erhoben.

#### § 4

## Erhebungsstandards

Hinsichtlich der Grunddaten nach § 1 sowie der Anforderungen an Methoden, Analysen, Datenqualität und Qualitätssicherung bei den Erhebungen nach den §§ 2 und 3 sind international anerkannte Standards zu berücksichtigen.

### § 5

## Inkrafttreten

Diese Verordnung tritt am 1. Januar 2014 in Kraft.

Der Bundesrat hat zugestimmt.

Bonn, den 20. Dezember 2013

Der Bundesminister für Ernährung und Landwirtschaft Hans-Peter Friedrich

# Hinweis auf Verkündungen im Bundesanzeiger

Gemäß § 2 Absatz 3 des Verkündungs- und Bekanntmachungsgesetzes in der im Bundesgesetzblatt Teil III, Gliederungsnummer 114-1, veröffentlichten bereinigten Fassung, der zuletzt durch Artikel 1 Nummer 4 des Gesetzes vom 22. Dezember 2011 (BGBI. I S. 3044) geändert worden ist, wird auf folgende im Bundesanzeiger (www.bundesanzeiger.de) verkündete Rechtsverordnungen nachrichtlich hingewiesen:

	Datum und Bezeichnung der Verordnung	Fundstelle	Tag des Inkrafttretens
9. 12. 2013	Siebte Verordnung über zwingende Arbeitsbedingungen im Dach- deckerhandwerk FNA: neu: 810-1-58-6	BAnz AT 13.12.2013 V1	1. 1. 2014
20. 11. 2013	Dritte Verordnung zur Änderung der Ems-Lotsverordnung – EmsLV FNA: 9515-10-1-25	BAnz AT 13.12.2013 V2	14. 12. 2013
20. 11. 2013	Fünfte Verordnung zur Änderung der Weser/Jade-Lotsverordnung – Weser/JadeLV FNA: 9515-10-1-26	BAnz AT 13.12.2013 V3	14. 12. 2013
9. 12. 2013	Verordnung über andere und ergänzende Maßstäbe für die Verteilung der Mittel für Leistungen zur Eingliederung in Arbeit und der Verwaltungskosten der Grundsicherung für Arbeitsuchende im Jahr 2014 (Eingliederungsmittel-Verordnung 2014 – EinglMV 2014) FNA: neu: 860-2-5-10	BAnz AT 16.12.2013 V1	1. 1.2014
29. 11. 2013	Fünfundsiebzigste Verordnung zur Änderung der Zweihunderteinundzwanzigsten Durchführungsverordnung zur Luftverkehrs-Ordnung (Festlegung von Meldepunkten, Streckenführungen und Reiseflughöhen für Flüge nach Instrumentenflugregeln im kontrollierten Luftraum innerhalb der Bundesrepublik Deutschland)  FNA: 96-1-2-221	BAnz AT 16.12.2013 V2	6. 3. 2014
3. 12. 2013	Zwölfte Verordnung zur Änderung der Zweihundertfünfunddreißigsten Durchführungsverordnung zur Luftverkehrs-Ordnung (Festlegung von Flugverfahren für An- und Abflüge nach Instrumentenflugregeln zum und vom Flughafen Nürnberg)  FNA: 96-1-2-235	BAnz AT 16.12.2013 V3	1. 5. 2014
13. 12. 2013	Erste Verordnung zur Änderung der Außenwirtschaftsverordnung FNA: 7400-4-1	BAnz AT 20.12.2013 V1	21. 12. 2013
16. 12. 2013	Verordnung zur Anpassung des Betrags zur Finanzierung der Gesellschaft für Telematik für das Jahr 2014 FNA: neu: 860-5-37-7	BAnz AT 20.12.2013 V2	21. 12. 2013
20. 11. 2013	Dritte Verordnung zur Änderung der Elbe-Lotsverordnung FNA: 9515-10-1-27	BAnz AT 20.12.2013 V3	21. 12. 2013

# Hinweis auf das Bundesgesetzblatt Teil II

# Nr. 36, ausgegeben am 23. Dezember 2013

Tag	Inhalt	Seite
21.11.2013	Bekanntmachung über den Geltungsbereich des Abkommens von Nizza über die internationale Klassifikation von Waren und Dienstleistungen für die Eintragung von Marken	1602
21.11.2013	Bekanntmachung über den Geltungsbereich des Europäischen Übereinkommens zur Verhütung von Folter und unmenschlicher oder erniedrigender Behandlung oder Strafe	1603
26.11.2013	Bekanntmachung der deutsch-togoischen Vereinbarung über Technische Zusammenarbeit	1604
26.11.2013	Bekanntmachung über den Geltungsbereich des Übereinkommens der Vereinten Nationen gegen die grenzüberschreitende organisierte Kriminalität	1605
27.11.2013	Bekanntmachung der Vereinbarung zwischen der Regierung der Bundesrepublik Deutschland und dem ASEAN-Biodiversitätszentrum über Finanzielle Zusammenarbeit	1605
10.12.2013	Bekanntmachung von Änderungen der Statuten der "Eurofima" Europäische Gesellschaft für die Finanzierung von Eisenbahnmaterial	1607
16.12.2013	Bekanntmachung zur Festlegung der Gebührensätze und betreffend den Satz für Verzugszinsen im Bereich der FS-Streckengebühren für den am 1. Januar 2014 beginnenden Erhebungszeitraum nach dem Internationalen Übereinkommen über die Zusammenarbeit in der Flugsicherung (EUROCONTROL)	1608
17.12.2013	Bekanntmachung der Neufassung des Anhangs zu dem Übereinkommen vom 16. November 1989 gegen Doping/der Anlage I zu dem Internationalen Übereinkommen vom 19. Oktober 2005 gegen Doping im Sport	1612

# Hinweis auf Rechtsvorschriften der Europäischen Union,

die mit ihrer Veröffentlichung im Amtsblatt der Europäischen Union unmittelbare Rechtswirksamkeit in der Bundesrepublik Deutschland erlangt haben.

Aufgeführt werden nur die Verordnungen, die im Inhaltsverzeichnis des Amtsblattes durch Fettdruck hervorgehoben sind.

	Datum und Bezeichnung der Rechtsvorschrift	ABI. E - Ausgabe in deuts	-
		Nr./Seite	vom
29. 11. 2013	Durchführungsverordnung (EU) Nr. 1221/2013 der Kommission zur Änderung der Durchführungsverordnung (EU) Nr. 476/2013 zur Festsetzung der Höchstgrenze für Ausfuhren von Nichtquotenzucker und -isoglucose bis zum Ende des Wirtschaftsjahres 2013/14 und zur Aufhebung der Durchführungsverordnung (EU) Nr. 968/2013	L 320/14	30. 11. 2013
29. 11. 2013	Durchführungsverordnung (EU) Nr. 1222/2013 der Kommission zur Zulassung von Propionsäure, Natriumpropionat und Ammoniumpropionat als Zusatzstoffe in Futtermitteln für Wiederkäuer, Schweine und Geflügel (1)	L 320/16	30. 11. 2013

<sup>(1)</sup> Text von Bedeutung für den EWR.

		ABI. EU	
	Datum und Bezeichnung der Rechtsvorschrift	<ul> <li>Ausgabe in deuts</li> <li>Nr./Seite</li> </ul>	cher Sprache – vom
29. 11. 2013	Verordnung (EU) Nr. 1223/2013 der Kommission über die Kürzung der Polen in den ICES-Unterdivisionen 22-31 zugeteilten Fangquote für Lachs im Jahr 2013 und in den nachfolgenden Jahren wegen Überfischung im Jahr 2012	L 320/20	30. 11. 2013
29. 11. 2013	Verordnung (EU) Nr. 1224/2013 der Kommission zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 800/2008 hinsichtlich ihrer Geltungsdauer	L 320/22	30. 11. 2013
-	Berichtigung der Verordnung (EU) Nr. 68/2013 der Kommission zum Katalog der Einzelfuttermittel (ABI. L 29 vom 30.1.2013)	L 320/82	30. 11. 2013
20. 11. 2013	Verordnung (EU) Nr. 1202/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1215/2009 des Rates hinsichtlich der Zollkontingente für Wein	L 321/1	30. 11. 2013
-	Berichtigung der Verordnung (EU) Nr. 575/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates über Aufsichtsanforderungen an Kreditinstitute und Wertpapierfirmen und zur Änderung der Verordnung (EU) Nr. 6486/2012 (ABI. L 176 vom 27.6.2013, S. 1)	L 321/6	30. 11. 2013
28. 11. 2013	Durchführungsverordnung (EU) Nr. 1228/2013 der Kommission zur Einreihung bestimmter Waren in die Kombinierte Nomenklatur	L 322/6	3. 12. 2013
28. 11. 2013	Durchführungsverordnung (EU) Nr. 1229/2013 der Kommission zur Einreihung bestimmter Waren in die Kombinierte Nomenklatur	L 322/8	3. 12. 2013

# Abschlusshinweis für Bundesgesetzblatt Teil I und Teil II

Der **Jahrgang 2013 des Bundesgesetzblatts Teil I** umfasst die Ausgaben Nr. 1 bis Nr. 77 und endet mit der Seite 4388.

Anlagebände zum Bundesgesetzblatt Teil I wurden 2013 nicht ausgegeben.

Der **Jahrgang 2013 des Bundesgesetzblatts Teil II** umfasst die Ausgaben Nr. 1 bis Nr. 37 und endet mit der Seite 1656.

Als Anlagebände\* zum Bundesgesetzblatt Teil II wurden ausgegeben:

- zur Ausgabe Nr. 11 vom 29. Mai 2013
  - Anhänge I bis XIV zum Handelsübereinkommen vom 26. Juni 2012 zwischen der Europäischen Union und ihren Mitgliedstaaten einerseits sowie Kolumbien und Peru andererseits (BGBI. 2013 II S. 434, 435),
- zur Ausgabe Nr. 14 vom 19. Juni 2013

Anhänge I bis IX zur Akte über die Bedingungen des Beitritts der Republik Kroatien und die Anpassungen des Vertrags über die Europäische Union, des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union und des Vertrags zur Gründung der Europäischen Atomgemeinschaft (Gesetz vom 14. Juni 2013 zu dem Vertrag vom 9. Dezember 2011 über den Beitritt der Republik Kroatien zur Europäischen Union) (BGBI. 2013 II S. 586, 588),

<sup>\*</sup> Innerhalb des Abonnements werden die Anlagebände auf Anforderung gemäß den Bezugsbedingungen des Verlags übersandt. Außerhalb des Abonnements erfolgt die Lieferung gegen Kostenerstattung.

Herausgeber: Bundesministerium der Justiz und für Verbraucherschutz Postanschrift: 11015 Berlin

Hausanschrift: Mohrenstraße 37, 10117 Berlin

Telefon: (0 30) 18 580-0

Redaktion: Bundesamt für Justiz

Schriftleitungen des Bundesgesetzblatts Teil I und Teil II

Postanschrift: 53094 Bonn

Hausanschrift: Adenauerallee 99 - 103, 53113 Bonn

Telefon: (02 28) 99 410-40

Verlag: Bundesanzeiger Verlag GmbH Postanschrift: Postfach 10 05 34, 50445 Köln Hausanschrift: Amsterdamer Str. 192, 50735 Köln

Telefon: (02 21) 9 76 68-0

Satz, Druck und buchbinderische Verarbeitung: M. DuMont Schauberg, Köln

Bundesgesetzblatt Teil I enthält Gesetze sowie Verordnungen und sonstige Bekanntmachungen von wesentlicher Bedeutung, soweit sie nicht im Bundesgesetzblatt Teil II zu veröffentlichen sind.

Bundesgesetzblatt Teil II enthält

a) völkerrechtliche Übereinkünfte und die zu ihrer Inkraftsetzung oder Durchsetzung erlassenen Rechtsvorschriften sowie damit zusammenhängende Bekanntmachungen,

b) Zolltarifvorschriften.

Laufender Bezug nur im Verlagsabonnement. Postanschrift für Abonnementbestellungen sowie Bestellungen bereits erschienener Ausgabe Bundesanzeiger Verlag GmbH, Postfach 10 05 34, 50445 Köln

Telefon: (02 21) 9 76 68-2 82, Telefax: (02 21) 9 76 68-2 78 E-Mail: bgbl@bundesanzeiger.de

Internet: www.bundesgesetzblatt.de bzw. www.bgbl.de

Bezugspreis für Teil I und Teil II halbjährlich im Abonnement je 52,00 €.

Bezugspreis dieser Ausgabe: 2,65 € (1,60 € zuzüglich 1,05 € Versandkosten). Im Bezugspreis ist die Mehrwertsteuer enthalten; der angewandte Steuersatz beträgt 7 %.

ISSN 0341-1095

Bundesanzeiger Verlag GmbH · Postfach 10 05 34 · 50445 Köln

Postvertriebsstück · Deutsche Post AG · G 5702 · Entgelt bezahlt

## - zur Ausgabe Nr. 15 vom 21. Juni 2013

Anlage zur Bekanntmachung der Neufassung der Anlagen A und B zu dem Europäischen Übereinkommen vom 30. September 1957 über die internationale Beförderung gefährlicher Güter auf der Straße (ADR) (BGBI. 2013 II S. 648),

- zur Ausgabe Nr. 17 vom 2. Juli 2013

Anhänge I bis XXI, Erklärungen und "Protokoll über kulturelle Zusammenarbeit" zu dem Abkommen vom 29. Juni 2012 zur Gründung einer Assoziation zwischen der Europäischen Union und ihren Mitgliedstaaten einerseits und Zentralamerika andererseits (BGBI. 2013 II S. 682, 683),

- zur Ausgabe Nr. 18 vom 4. Juli 2013

Entschließung 2 - Änderungen von Manila zum Code für die Ausbildung, die Erteilung von Befähigungszeugnissen und den Wachdienst von Seeleuten (STCW-Code) – (Achte Verordnung über Änderungen der Anlage des Internationalen Übereinkommens von 1978 über Normen für die Ausbildung, die Erteilung von Befähigungszeugnissen und den Wachdienst von Seeleuten vom 28. Juni 2013) (BGBI. 2013 II S. 934, 935).